(Translation)

I certify that Juan Maldonado a soldier of Company "B." of the Regiment of Cavalry under my command has served the Repub=lic of Texas from the 5th November to the 5th of May of the present year during which time he has deported himself honorably. Said Maldonado was in the glorious bat=tle of San Jacinto - Bexar 5th May 1837

(Signed) John N. Seguin
Lieut Col comdg.

Dro-5-1